

**Avis de motion**

Conformément aux dispositions de l'article 146 de la Charte de la Ville de Montréal (L.R.Q., c. C-11.4) un avis public est par les présentes donné qu'à la séance ordinaire du conseil d'arrondissement qui sera tenue le lundi 7 novembre 2011, à 19 h 30, dans la salle du conseil située au 55 avenue Dupras, LaSalle, un avis de motion sera donné en vue d'adopter un règlement imposant une taxe relative aux services pour l'exercice financier 2012.

Donné à LaSalle, ce 27 octobre 2011.

Marc Morin  
Secrétaire d'arrondissement

**Notice of motion**

In conformity with section 146 of the Charter of the Ville de Montréal (L.R.Q., c. C-11.4) public notice is hereby given that at an extraordinary meeting of the borough council which will be held on Monday, November 7, 2011, at 19:30 p.m., in the Council Room, 55 avenue Dupras, LaSalle, notice of motion will be submitted to adopt a Bylaw fixing a service tax for the 2012 financial year.

Given at LaSalle on October 27, 2011.

Marc Morin  
*Secrétaire d'arrondissement*